

جَيُوانات طَليَقة

منانت؟ با حهار الزرد



سائيف : مَرتِين توجرون

ترجَمَة : سهيل سماجَه

ترجَمَة : سهكيل سماجَه

مسح ضوئي: georgette

اعداد الكتروني: أحمد هاشم الزبيدي

٢٠١٦م



2016

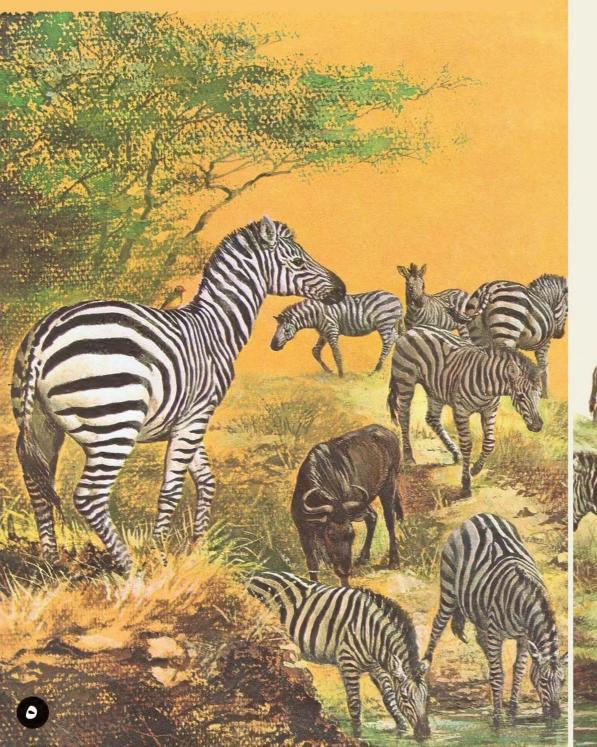
1973 by EDITNEMO. Milan - Italie 1975 by Librairie SAMIR - Beyrouth - Pour le texte arabe



منشورات مكتبة سمير شارع غورو ـ بيروت تلفون ۲۲۲۰۸۵ ـ ۲۳۸۱۸۱

نضدت حروفه: مؤسسة الخدمات الطباعية _ بيروت _ لبنان

تلفون : ۲۲۷۰۹۰ ـ ص . ب : ٥٠٠٠٩



يَهبِطُ الليلُ على أَفريقِيا: وفيما تَنْطَفيءُ الأَلوانُ ، وتتَمَدَّدُ الأَشكالُ ، تَستَفيقُ الأَدغالُ من سُباتِها الطَّويلِ تحتَ الشّمس.

الحياة كُلُها تَحتَشِدُ على ضِفافِ الغُدران ، وفي ظِلال أشجارِ السِنْط (الاكاسيا) الضَخْمَةِ الظَّليلَة ؛ إنَّها الساعة التي تَنْزِلُ فيها آكِلاتُ العُشبِ لِتَشْرَبَ وتَبْتَرد ...

لَقَد حضرتِ الظِباءُ أيضًا ، فأَحْدق بها أَصدِقاؤها من حُمُر الزَرَد . غريبة هي هذه الحُمُر ! تَتَفِقُ مع الحَيواناتِ الأخرى – أَمثالِ النَّعامِ والجَواميسِ والزَرافاتِ والظِباء – وتَنفُرُ من إخوتِها حُمْرِ الزَرَد ، إذا انْتَمت الى فَصيلَةٍ أُخرى ! صَحيح أنَّ بَصَرَ النَّعامِ الحادَّ يُوفِّرُ لها حَدَماتِ كثيرة .







أَمَّا الظِباءُ ، فَهِيَ تَأْلَفُ حُمُرَ الزَرَد ، وتَطْمَئِنُّ إِلَيها بِثْقَة : ذلكِ أَنَّ حُمُرَ الزَرَدِ تُطلِقُ صَرَخاتِ إِنْذارِها القَصِيرَةَ الْمُتَقَطِّعَة ، قبلَ وُصولِ العَدُوِّ بزَمَنٍ طويل ...

ولكنْ ، مَا لِهُولَاءِ الحُرَّاسِ السَّاهِرِينَ عَلَى القَطيع قَدِ اضْطَرَّبُوا فَجْأَةً ، ونَصَبُوا آذانَهم فوقَ رُوُوسِهم ؟ أَيَّ حَفيفٍ ، وأيَّ ضَجَّةٍ بَعيدةٍ سَمِعُوا ؟ أَيُّ شَكْلٍ مُختَبِيءٍ بينَ الأَشُواكِ قَد لَفَتَ نَظَرَهم ؟

حَدَارِ! حَدَارِ! لا تَمُرُّ ثَوَانٍ ، حتَّى يُقْفِرَ الجَدْوَل . وسُرعانَ ما تَبْرُزُ عِصابَةٌ منَ الكِلابِ الوَحْشِيَّة ، فَتَنْدَفِعُ في إثْرِ الحُمُرِ الفارَّة .

تُباري حمُرُ الزَرَدِ الرَيحَ في سُرعَةِ عَدْوِها . إنَّها تَعدُو مُندَفِعةً على وَجْهها ، بِسُرعةِ ٢٠ كِيلومترًا في السَّاعة ... إلا أنَّ الكِلابَ الوَحشِيّةَ قدِ انقسَمَتْ فِئتَين ، ومَضَتْ تُحاوِلُ حِصارَ بَعضِ الحُمُرِ المُرْهَقَة .

وفي اللَحْظَةِ التي تُضَيِّقُ فيها الكِلابُ الخِناقَ على القَطيع ، تَتَوَقَّفُ الحُمْرُ اللَهَدَّدَةُ فَخَاةً . وفيما يُوزِعُ بَعضُها الرَفَساتِ ، يَمينًا وشِمالاً ، مِن غير حِساب ، يَنتَصِبُ بعضُها الآخرُ على قَوائِمِهِ الخَلفِيَّة ، شاهِراً حَوافِرهُ القاتِلة ، ويُوسِعُ اللَهاجِمِينَ ضَربًا ، لا يَصْمُدُ له حتَّى الأَسَد ! ... فإذا بالكلابِ تُصرَعُ واحداً إِثْرُ واحِد . أمّا الكِلابُ الباقِيةُ فيستَبِدُّ بها العَضَب ، وتَثبُ على مُناوِئِيها . ولكن يا وَيلَها من أَسنانِ حُمُرِ الزَرَد ! إنّها لَخَناجِرُ رَهِيفَةً مُخيفَة !

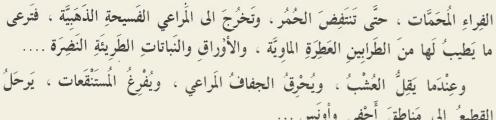
لقد نَجَا القَطيعُ كُلُّه ، وانتصرَ على أعدائِه ، ثُمَّ استَأْنَفَ مَسِيرتَهُ نَحوَ أَماكِنَ تُوفِّرُ لها الهُدُّوءَ والسَّلام .



تَمْضي الأَيَّامُ وتَفُوَّ الفُصول ... وتَجْرِي حياةُ القطيع هادِئَةً ، على إيقاع أَلعابِ الظِّلالِ والأَضُواء ، لا يُعَكِّرُها بينَ الحِينِ والحِينِ إلاَّ زِياراتُ الأَسِدِ أَوِ الضُّبُعِ أَوِ الفَهدِ ، وكَلُّهُم صَيَّادُونَ لا تَعرِفُ قلوبُهم شَفَقةً ولا رَحْمة .

كُلُّما ارْتَفَعَتْ شمسُ الضُّحي، وأرسَلَتْ أشِعَّتُها الحارَّة ، فأَلْهَبَتِ الْمُرُوجَ بنيرانِها

القطيعُ الى مَناطِقَ أَحْفى وأُونَس ... الخانِقَة ، بَحَثَ القطيعُ عنِ البُرُودَةِ في ظِلِّ الأَدْغال . يَنْقَسِمُ القَطيعُ جَماعاتٍ مُتَرَاصَّة . وتُحْتُلُّ الحُمُرُ كُلُّ مَكَانٍ ظُليلٍ مُتَوَفَّر ، وتَستَسلِمُ للنَّعاسِ في حَرِّ الهَاجِرة . وما يَميلُ النهارُ نحوَ الغُروب ، وتَخِفُّ وَطأَةُ الشمسِ في السَّماء ، وتَخِفُّ معَها وَطْأَةُ الهَواء على



ومتى حَلَّ مَوسِمُ الحُبِّ ، سادَ القطيعَ اضْطِرابٌ عَظيمٌ ، فإذا بِالذُّكورِ تَتَنافَسُ على الإِناث ، وتَشْتَبِكُ في عِراكٍ عَنيفٍ لا تُوَفِّرُ فيهِ شَيْئًا من فُنونِ الرَفْسِ والعَضّ ... امّا الإِناثُ التي تَخْتَصِمُ الذُكورُ مِن أَجْلِها ، فَتَنْظُرُ وتَنْتَظِرُ الغالِبَ المُنتَصِر! ... وما تكادُ السَّنَةُ تَنقَضي ، حتى تَضَعَ كُلُّ مِنها حِمارًا صَغيرًا ، تَرتسِمُ في فَروهِ الأبيضِ خُطوطٌ نُنَّةٌ فاتحة .







تَبدُو صِغارُ الحُمُرِ هَزِيلَةً ، مُتَرَنِّحَةً على قوائِمِها الضَعيفَةَ ، ثُمَّ لا تَلبَثُ أَنْ يَشْتَدَّ عُودُها ، وتَزيدَ بنَفْسِها ، فتروحُ تلعبُ هُنا وهناك بَينَ أفرادِ القَطيع .

في الفَتْرةِ الأُولى ، لا تُفارِقُ الحُمُرُ الصَغيرةُ أُمَّاتِها التي تَسْهُرُ عَلَيها عَن كَثَب : فإنَّ مِثلَ هذا الحمارِ الصغيرِ الأَعزَل ، يُغْري آكِلَ اللَّحُومِ بافْتِراسِه ! والوَيْلُ للحِمار الفَتِيِّ الذي يَتَأَخَّرُ عن كِبارِ أفرادِ القَطيع !

ثُمَّ تَكُبُّرُ الحُمُّرُ الصغيرة ، وتميلُ خُطوطُ فِرائِها الى الدُّكْنَة . وحِينَ تَأْنَسُ الذُّكورُ من نِفْسِها قُدْرَةً على القِتالِ منْ أَجْلِ الإِنات ، يُغادِرُ بعضُها القَطيعَ ، الذي تَعودُ «حمرً صغيرةً » أُخرى ، فتَمْلأُ الفَراغَ في صُفُوفِه ...

وإذْ يَهَرَمُ زَعِيمُ القَطيع . يَتَنَحَّى هُوَ الآخُر . تارِكًا لِذَكَرِ آخَرَ عَتِيٍّ ، أَمَوَ السَّهَرِ على هذهِ الأرواح كُلِّها ، وأَمرَ حِمايَتِها وإرْشادِها الى أُخصَبِ المَرَاعي

تِلكَ هَيَ حَيَاةً الحُمْرِ الأَفرِيقِيَّةِ التي تَجُوبُ المَراعي جَماعات جماعات ، فِيُما تَهِيمُ إخْوَةً لَها مُشَرَّدَةً في السُّهوب ، ساعِيَةً وراءَ تاثِدٍ آخَرَ مُجَرَّبٍ راسِعِ الخِبْرَة .

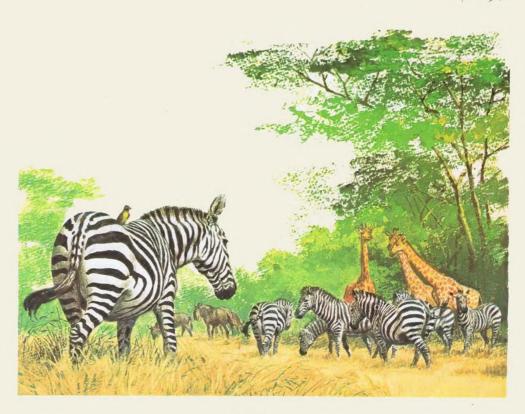


ذوات الخطوط الجميلة

حُمُّرُ الزَرَدِ في أفريقيا ثَلاثَةُ أنواع كَبيرة : إنَّها حُمُّرُ « غَريفي » ، وحُمُّرُ الجبال ، وحُمُّرُ « غَرانْت » . يَظهرُ أَنَّ حِمارَ » غَريفي » الذي يَجُّوبُ مَناطِقَ الحَبَشْةِ القاحِلة ، هوأجْمُلُها . تُخَطَّطُ ثَوبَةُ البُنِّيَّ خطوطٌ سَوداءُ تَهبِطُ حتى حوافِرِه ، أمَّا بَطنه فناصع البياض.

أمّا حِمازُ الجَبَل ، فيمتازُ بِخطوطٍ أعرضَ من التي لإبنِ عَمَّهِ حمارِ غريفي ، وهيَ تمتذُّ حتّى على بَطنِهِ حَيْثُ تَلتَقي ، ويَحلُو لها أَنْ تُرسُم على قفاه صُورَةَ مُثَلَّث !

امًا حِمالُ « غَرانت »، فَخُطوطُ جِلدِهِ أكثَرُ تَباعُداً وبُرُوزاً من خطوطِ شَقيقَيْهِ الأَوَلَيْن . يكادُ الثوبُ يكونُ أَبيضَ عِندَ البَعضِ ، وهو عندَ البعضِ الآخرِ أصفرُ داكِن . ويعيشُ حمارُ « غَرانت » في غربِ أفريقيا . ولكن ، تَذَكَّرُ أَنَّكَ لَنْ تُشاهِدَ هذهِ الأَنواعَ كُلَّها



١ - متى تنزل آكلات العشب الى الغدران لتشرب؟

٢ - هل تتَّفق الحمر فيما بينها؟

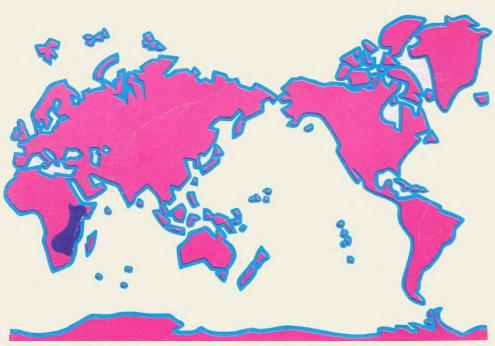
٣ – ماذا تعرف عن عدُّوها وعن شكلِها؟

٤ - كيف تقاوم الحمرُ الكلابَ الوحشيّة ؟

٥ - من من الحيوانات تخاف حمر الزرد؟

ما هي هذه الحيوانات التي تعيش حرّة طليقة ، على اختلاف في الاشكال والعادات؟ أين تولَّد ؟ كيف تغتذي وكيف تدافع عن نفسها ؟ كيف ترتَّى صغارها ؟ اسرار مثيرة يطيب لنا ان نكشفها . هَيَّا بنا إذًا ننظر اليها كيف تعيش ...

الوزن حتى ٣٠٠ كلغ الاسم حمار الزرد ، الحمار الافريقي الاسرة الخيل السكن سُهوب افريقيا الشرقيّة والجنوبية . القامة حتى ١٠٥٠ عند الكتف



_ الفيت ل _ السشمبارة

-البــبر -القنقــر

- الجاموس - الدُّنْ الْأُسْمَو

- الكركدن (مهدانقرف) - اليفور

- الأست

- حسماد السنورد

٩ - لماذا تخاف الحمر الصغيرة أن تفارق اماتها؟ ١٠ - ماذا يفعل زعيمُ القطيه سندما يشيخ؟

٦ - ماذا تفعل الحمر في الهاجرة؟

٧ – في أيِّ وقت من اليوم ترعى؟

٨ - ماذا يحدث للحُمر في موسم الحُب؟

This is a Fan base production ,not for sale or ebay,please delete the file after reading, and buy the original release when it hits the market to support its continuity



أن هذا العول لوحبي فن القصص الوصورة وهو لغير أهداف ربحية أو وادية وأنوا فقط لتوفير الوتعة الأدبية للقراء بالعربية فالرجاء حذف هذا الولف بعد قراءته وإبتياع النسخة الأصلية الورخصة عند نزولها في الأسواق لدعم أستوراريتها